

שער הגמול - ВРАТА ВОЗДАЯНИЯ

О Будущем мире

על עולם הבא

90) Прояснив наши представления о *Ган Эдене* насколько это было возможно, мы возвращаемся к величайшей награде – «Будущему миру». Известно, что когда наши учителя говорят, что кто-то «удостоился» (награды), это означает, что тому человеку уготована жизнь в Будущем мире. И благословляя память (умершего), они говорили: «Пусть упоминание о нем послужит для благословения в Будущем мире». И главная награда за выполнение заповедей в их понимании, в будущем мире, ведь говорили они о стихе «И порадуетя грядущему дню», что награда за выполнение заповедей – в Грядущем мире. И сказано в приведенной выше *барайте*: «Совершенным праведникам даруется жизнь в Будущем мире, и приговор немедленно утверждается», – т.е. наградой праведников они называют «жизнь Будущего мира». А про тех, кто будет истреблен, сказано в Мишне: «А вот те, у которых нет удела в Будущем мире: утверждающий, что Тора не говорит о воскрешении мертвых и что Тора – не от Бога и т.д.»

91) Однако из этой мишны неясно, что представляет собой этот «Будущий мир», и не разъяснено однозначно, то ли это Мир Душ, в котором каждый получает награду немедленно после смерти, как мы упоминали, то ли это другой мир, который только возникнет, и награда в нем предназначена как для тела, так и для души, или же только для души.

И мы видим, что по поводу сказанного в мишне: «А вот те, у которых нет удела в Будущем мире: утверждающий, что Тора не говорит о воскрешении мертвых» – *Гемара* спрашивает: «За что же так (т.е. за что его лишают доли в грядущей жизни)? И отвечает – он отрицает воскрешение мертвых, поэтому он не будет участвовать в воскрешении мертвых», ибо Всевышний всегда отмеряет мерой за меру. Отсюда следует, что Будущий мир даруется в награду тем, кого Всевышний оживит при воскрешении мертвых. Не Мир Душ, который мы называем *Ган Эден*, но именно мир после воскрешения мертвых.

92) И еще учили в *Гемаре* (*Санхедрин* 90б): «Откуда известно, что Всевышний воскрешает мертвых? Из того, что сказано: «А вы, прилепившиеся к вашему Богу, живы все сегодня» – как сегодня все вы живы, так и в Будущем мире все вы будете жить»...¹

И о десяти коленах² мы учили (там же): «Десять колен не вернутся в будущем». И приводится *барайта* (там же):

והנה כבר נתבארה אמונתנו בגן עדן ונרמזה כפי הראוי ועכשיו נחזור לשכר הגדול שהוא העולם הבא. והנה דבר ידוע הוא כי הזוכה שבדברי רבותינו הוא המזומן לחיי העולם הבא, והמתברך מהם אומרים עליו זכרו לחיי העוה"ב, ועיקר השכר אצלם בכל המצות הוא העוה"ב כמו שאמרו ותשחק ליום אחרון שכל שכרן של מצות אינו אלא לעוה"ב, ואמרו צדיקים גמורים נכתבין ונחתמין לאתרו לחיי העוה"ב כמו שהזכרנו בברייתא למעלה, הנה שמו שכר צדיקים הגמורים ומעלתן חיי העוה"ב, וכן האובדים אצלם הם השנויין במשנתנו ואלו שאין להם חלק לעוה"ב האומר אין תחיית המתים מן התורה ואין תורה מן השמים וכו', זה העוה"ב שהוא סוף מתן שכרן של מצות.

דבר מסתפק הוא במשנה זו ולא נתבאר בפירוש אם הוא עולם הנשמות ושכרן המגיע לכל אחת מהן בעצמה אחרי המות מיד כמו שהזכרנו, או הוא עולם אחר שיתחדש ויהיה השכר בגוף ובנפש או לנפש בלבד בזמן ההוא המתחדש:

וראינו שאמרו בגמרא על המשנה הזו וכל כך למה תנא הוא כפר בתחיית המתים לפיכך לא יהא לו חלק בתחיית המתים, לפי שכל מדותיו של הקב"ה מדה כנגד מדה, וזה מורה כי העוה"ב הוא עולם השכר לאותן שהקב"ה מחיה בתחיית המתים ואינו עולם הנשמות שקראנו אותו גן עדן, אלא עולם התחיה הוא.

ועוד אמרו שם בגמרא בפ' חלק מגין שהקב"ה מחיה מתים שנאמר ואתם הדבקים בה' אלהיכם חיים כלכם היום מה היום כולכם חיים אף לעוה"ב כולכם חיים, וכו'.

ובעשרת השבטים שנו עשרת השבטים אינן עתידין לחזור, ותניא רבי אומר באין הן לעוה"ב שנאמר והיה

«Раби Йеуда Анаси говорит: «Они будут жить в Будущем мире как сказано: «И будет в тот день – вострубят в великий *шофар*, и придут пропавшие в Ассирии и брошенные в Египет, и поклонятся они Богу на святой горе в Иерусалиме». И здесь речь не идет о Мире Душ.

И там же (*Санхедрин* 91б): «Сказал раби Йеошуа бен Леви: Где в Писании говорится о воскрешении мертвых? Сказано: «Счастливы пребывающие в Твоем доме, они еще будут прославлять Тебя вечно!». Не сказано: «прославляют», но «будут прославлять» – здесь намек на воскрешение мертвых. И сказал раби Йеошуа бен Леви: Каждый, кто произносит песню в этом мире, удостоится произнести ее и в Будущем мире, как сказано: «Счастливы пребывающие в Твоем доме, они еще будут прославлять Тебя вечно!». И вот, оба эти изречения, принадлежащие раби Йеошуа бен Леви, ясно свидетельствуют, что он называет «Будущим миром» время, наступающее после воскрешения мертвых.

И в трактате *Шабат* говорится по поводу ношения оружия в шабат: «Раби Элиэзер сказал: Эти предметы (копье, лук, меч и щит) служат украшением мужчине. Ему возразили: Если это украшения, то почему же их не будет в дни Машиаха? Сказал им: потому что они не будут нужны, как сказано: «Перекуют они свои мечи на плуги, а свои копья – на ножницы; не поднимет народ на народ меча и не будут больше учиться войне». На что возражают: «Но ведь это противоречит мнению Шмуэля, который сказал: «Этот мир отличается от дней Машиаха только тем, что сейчас евреи находятся под властью народов». Поэтому приводят другой ответ: «Сказал им раби Элиэзер: И даже если, по мнению Шмуэля, они еще будут нужны в дни Машиаха, то в будущем мире их уже не будет». Здесь различают между днями Машиаха и будущим миром, который придет после воскрешения мертвых, ибо все эти реалии не имеют отношения к ныне существующему миру душ.

А в *Сифри* все эти периоды упомянуты по порядку при истолковании стиха: «Когда пойдешь, она (Тора) поведет тебя, когда ляжешь, охранит тебя, когда пробудишься, она будет твоей беседой». Там сказано: «Когда пойдешь, она (Тора) поведет тебя» – **в этом мире**; «когда ляжешь, охранит тебя» – **в день смерти**; «когда пробудишься» – **в дни Машиаха**, – «она будет твоей беседой» – **в будущем мире**. Здесь упомянуты и этот мир, и период (после) смерти – это мир душ, и дни Машиаха, и вслед за ними – будущий мир. И сказано там (о стихе): «Чтобы продлились ваши дни и дни ваших детей, как дни неба над землей»: «ваши дни» – в этом мире; «дни ваших детей» – в дни Машиаха; «как дни неба над землей» – это Будущий мир...

Из всего приведенного ясно, что Будущий мир, о котором говорится в каждом из мидрашей, – не мир душ и не награда, которую души получают сразу после смерти, а тот мир, который в будущем Всевышний обновит после эпохи Машиаха и воскрешения мертвых...

ביום ההוא יתקע בשופר גדול ובאו האובדים בארץ אשור והנדחים בארץ מצרים והשתחוו לה' בהר הקדש בירושלים, וזה הענין אינו בעולם הנשמות,

ושם (צ"א ב') אמר ר' יהושע בן לוי מנין לתחיית המתים מן התורה שנאמר אשרי יושבי ביתך עוד יהללוך סלה הללוך לא נאמר אלא יהללוך מכאן לתחיית המתים מן התורה, ואמר ריב"ל כל האומר שירה בעוה"ז זוכה ואומרה לעוה"ב שנאמר אשרי יושבי ביתך עוד יהללוך סלה, הנה אלו שתי המימרות שתיהן לריב"ל וענין אחד הם בביאור וקורא עולם שאחרי התחיה עולם הבא,

ובמסכת שבת (ס"ג א') אמרו לענין היוצא בכלי זיין בשבת ר' אליעזר אומר תכשיטין הם לו ואמרו לו וכי מאחר דתכשיטין הן לו מפני מה הן בטלין לימות המשיח מפני שאינן צריכין שנאמר לא ישא גוי אל גוי חרב, והקשו מזה ופליגא דשמואל דאמר שמואל אין בין העוה"ז לימות המשיח אלא שעבוד מלכות בלבד, ואמרו לשון אחר אמר להם רבי אליעזר אף לימות המשיח אין בטלין אבל בטלין לעוה"ב והיינו דשמואל, הפרישו בכאן בין ימות המשיח ובין העולם העתידי והוא עולם שאחרי התחיה, שאין כל אלו הענינים על עולם הנשמות ההוה.

ובספרי הזכירו כל הזמנים הללו במדרש, אמרו בהתהלך תנחה אותך בעולם הזה בשכבך תשמור עליך בשעת מיתה והקיצות בימות המשיח היא תשיחך לעולם הבא, הזכירו כאן העוה"ז וזמן המיתה והוא עולם הנשמות וימות המשיח ואחר כך עולם הבא, ואמרו שם למען ירבו ימיכם בעוה"ז וימי בניכם לימות המשיח כימי השמים על הארץ לעולם הבא, וכו'.

כל אלו דברים ברורים שעולם הבא האמור בכל מקום אינו עולם הנשמות והשכר המגיע להם מיד אחרי המיתה, אלא עולם הוא שעתיד הקב"ה לחדשו לאחר ימות המשיח ותחיית המתים וכו'.

И еще. В благословении, которое произносят при виде еврейских могил сказано: «Умертвивший вас по справедливости, Он в будущем поднимет вас по справедливости – для жизни Грядущего мира. Благословен Ты, *Ашем*, воскрешающий мертвых». И принято произносить в конце *Биркат амазон* среди других просьб и такую: «Милосердный, Он нас удостоит и **приблизит** ко дням Машиаха и к жизни в Будущем мире» – значит, дни Машиаха предшествуют будущему миру; ведь не имеется в виду, просить Его «приблизить» час смерти, чтобы побыстрее оказаться в мире душ...

И в мидраше сказано ясно: «И благословил Бог седьмой день» – «Всевышний благословил **будущий мир, который начнется в седьмом тысячелетии** «...и посвятил его» – уготовил его сынам Израиля». И об этом мы учили в трактате Тамид: «В седьмой день недели произносим «Песнопение на день Шабата» – песнопение о грядущем мире, который весь – отдохновение и покой вечной жизни»...

Итак, мы выяснили, что будущий мир – это не мир душ, но сотворенный, осязаемый мир, в котором будут пребывать воскресенные люди душой и телом.

ועוד אמרו (ברכות נ"ח ב') בברכה דרואה קברי ישראל
המית אתכם בדין והוא עתיד להקים אתכם לחיי
העוה"ב בדין בא"י מחיה המתים, ושגור בפי הדורות
לומר בין בבקשה בין בסוף ברכת המזון ובכל תפלות
הרחמן יזכנו ויקרבנו לימות המשיח ולחיי העוה"ב,
מקדימין ימות המשיח ואין דעתם לבקש שתתקרב להם
המיתה ויהיו בעולם הנשמות.

ועוד מצינו מפורש במדרש ויברך אלהים את יום
השביעי ברך הקב"ה העוה"ב שמתחיל באלף השביעי,
ויקדש אותו זמנו לישראל, וזו היא ששינו בתמיד
בשביעי אומרים מזמור שיר ליום השבת לעתיד לבא
לעולם שכולו שבת ומנוחה לחיי העולמים.

הרי נתבאר שהעוה"ב אינו עולם הנשמות אלא עולם
נברא קיים שימצאו בו אנשי התחיה בגוף ובנפש.

¹ Как сегодня вы живете душой и телом, так и в будущем мире будете живы душой и телом.

² Потомки десяти из колен Израиля (исключая Йеуду и Биньямин), которые после гибели Северного Израильского царства были угнаны ассирийцами и расселены в различных областях огромной Ассирийской державы.